

26 ■ MAIO ■ 2024

SOLENIDADE DA
SANTÍSSIMA TRINDADE

Paróquia de
Nossa Senhora da
Assunção



COM MARIA,
AO SERVIÇO DE
CRISTO NO MUNDO



Escritório Paroquial

Segunda a Sexta-Feira

■ 9 AM - 5 PM

209.634.2222

olassumption.net

2602 S. Walnut Rd
Turlock, CA 95380
P O Box 2030
Turlock, CA 95381

Pe. Larry Machado

■ Administrador Paroquial

lmachado@stocktondiocese.org

Ashley Hendrex

■ Administradora

ahendrex@olassumption.net

Zelia Freitas

■ Assistente Administrativa

zfreitas@olassumption.net

Anna Vierra

■ Coordenadora da Formação
Religiosa

avierra@olassumption.net

Dominique Germann

■ Coordenadora dos Jovens e
Jovens Adultos

dgermann@olassumption.net

Taylor Drumonde

■ Assistente Administrativa

■ Coordenadora dos Casamentos

tdrumonde@olassumption.net

Olivia Pears

■ Coordenadora do VALER

valer@olassumption.net

COLECTA DOMINICAL:

META: \$13,500

05.19.24 Colecta Regular \$11,528.20

Campanha de Comunicação Católica \$2,708.75

Apelo do Senhor Bispo \$63,450* da Meta de \$77,286

*82% da Meta

PRINCÍPIOS DE ADMINISTRAÇÃO CATÓLICA

† DAR AO SENHOR UMA PORÇÃO DOS NOSSOS

RENDIMENTOS

† DAR COM SACRIFÍCIO

† USAR O SEU ENVELOPE OR DAR PELA INTERNET

† 5% PARA A PARÓQUIA E 5% PARA A CARIDADE



Missas

Segunda-Feira

■ 8 AM Inglês

Terça, Quinta e Sexta-Feira

■ 9 AM Português

Quarta-Feira

■ 6 PM Inglês

Sábado

■ 5:30 PM Inglês

Domingo

■ 9:30 AM Inglês

■ 11:15AM Português

■ 1:30 PM Missa Tradicional em Latim

■ 6 PM Inglês

Confissões

Todas as Quinta-Feira

■ 7 PM - 8 PM

Todos os Sábados

■ 5 PM - 5:30 PM

Primeiras Sextas-Feiras

■ Após a Missa das 9 AM

Primeiros Sábados

■ 9 AM - 10 AM

Mensalmente durante ARMEE

■ 7 PM

Adoração do Santíssimo Sacramento

Quintas-Feiras

■ 9:30 AM - 9 PM Primeira Igreja

Primeiras Sextas-Feiras

■ Após a Missa das 9 AM - 5:30 PM

Primeiros Sábados

■ 9 AM - 10 AM

Mensalmente durante ARMEE

■ 7 PM



Valley Area Living Enabling Resources

V.A.L.E.R Office 209.634.0380

valer@olassumption.net

Segunda, Terça, Quarta e Quinta-Feira

■ 2 PM - 6 PM

Informa-se que nos dias 28, 29 e 30 de Maio do corrente ano, o VALER encontra-se encerrado por motivo de férias da funcionária, retornando às atividades normais no dia 3 de

We Care Shelter

Comece a pensar na próxima época para reservar uma Terça Feira para a sua família ou grupo. Todas as Terças Feiras estão reservadas para NSA, mas outras noites estão também disponíveis. Por favor, contate

Christine Dores para reservar uma data e aprender mais sobre

We Care. 209.495.0586 cdores12@aol.com

Grupo de Oração

Divina Misericórdia

O Grupo de Oração Divina Misericórdia encontra-se para rezar diante do Santíssimo semanalmente, e convida mais pessoas a participar. É o próprio Deus que nos diz na Sua Palavra: "Vigiai e orai para não caídes em tentação.", "Orai a todo o tempo." Nos tempos difíceis em que nos encontramos, há que nos refugiarmos e confiarmos em Deus, e clamar pela Sua misericórdia; há que fazer esforços pela nossa conversão e salvação, das nossas famílias e do mundo inteiro. Venham participar connosco na Primeira Igreja todas as Terça-Feiras às 4:30PM.

OUR LADY OF THE ASSUMPTION
CATHOLIC CHURCH

Sacrament of Confirmation

Please keep our Confirmandi in your prayers as they prepare to receive the Sacrament of Confirmation with Bishop Cotta on Tuesday, May 28th.

Karla Alonso Soto	Sophia Fillebrown	Damien Ramirez
Valeria Alonso Soto	Tomas Franco	Luna Reyes Esteva
Dania Arredondo	Fallon Garcia	Nestor Rojas-Ruiz
Diego Arredondo	Genevieve Gioletti	Brody Rosa
Emma Avelar	Lesli Gutierrez	Alexa Rubio
Andrew Avila	IrisMari Heredia	Mateo Rubio Perez
Mason Barker	Chavelle Kliatchko	Marissa Ruiz
Athena Brown	Matthew Lourenco	Joan Ruiz
Sophia Cardenas	Matthew Machado	Brianna Sandoval
Isabella Cardenas	Victoria Machado	Marco Santillan II
Pablo Cardenas III	Carson Matos	Jacob Scheuber
Tyler Coffey	Edgar Mendoza	Lucas Sharbrough
Belen Correia	Adriana Miguel	Emily Soares
Therese Crawford	Alexis Montiel	Sophie Teixeira
Maetzy Cuevas	Giselle Montiel	Mark Tovar
Giovanni DeCasso-Mercado	Jake Nunes	Nicholas Valencia
Cristian Diaz	Emilio Padilla	Claire Vallance
Jesus Diaz	Jesus Padilla	Jorge Vazquez
Lucas Estacio	Camila Pimentel	Grace Vitorino
	Renesmee Ramirez-Chavolla	

Come, Holy Spirit,

Fill the hearts of Your faithful, and kindle in them the fire of Your love.

Send forth Your spirit and we shall be created, and You shall renew the face of the earth.

O God, Who by the light of the Holy Spirit did instruct the hearts of the faithful,

Grant that in this same spirit we may be truly wise

and ever rejoice in His consolation.

Through Christ Our Lord.

Amen

FESTA DO
CORPO DE DEUS
JUNHO 2, 2024



Missa

11:15 AM PORTUGUÊS
seguida de Procissão para a Primeira Igreja
com Adoração até às 5:30 PM



PARÓQUIA DE NOSSA SENHORA DA ASSUNÇÃO



YATOL IM
Raffle Fundraiser

Support young adults as they fundraise to host the YATOL
International Meeting in Boston this July!

Purchase a ticket for a chance to win:

- 1st PRIZE - Trip to Disney
(Dates are final for Disneyland Hotel, tickets are one park per day/no maxpass included, *\$5,000 USD Value)
- 2nd PRIZE - \$500 Cash
- 3rd PRIZE - Photo Session with D. Germann Photo
(Booking can be for engagement or family holiday photos)
- 4th PRIZE - Holiday Flower Subscription
(3 flower arrangements delivered - Oct., Nov., Dec. 2024)
- 5th PRIZE - \$100 Cash
- 6th PRIZE - 4 tickets to the Fresno Zoo
(Premium Admission with extras included: Giraffe feeding & visit to the Stingrays)

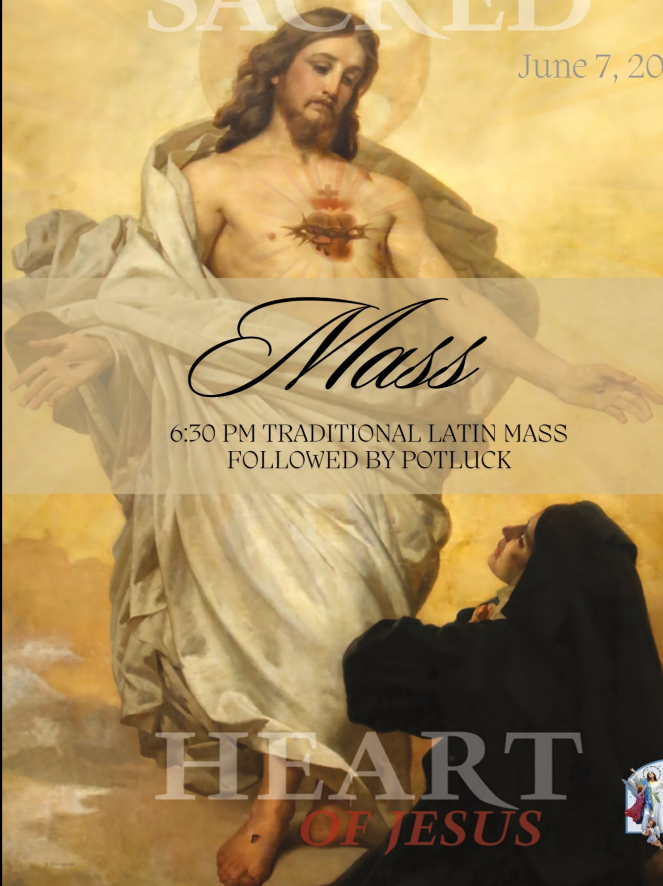


Raffle Drawing will take place on June 7, 2024

Questions? Email yatolus@gmail.com

THE MOST
SACRED

June 7, 2024



Mass

6:30 PM TRADITIONAL LATIN MASS
FOLLOWED BY POTLUCK

HEART
OF JESUS



**América
Precisa
Fatima**

Reze o rosário a
Nossa Senhora de
Fátima pelas nossas
intenções mensais e
pelas suas intenções
pessoais

Terceiro sábado de
o mês
4:30pm ✦ Igreja
Grande

Nossa Senhora da
Assunção
Turlock, CA





OUR LADY OF THE ASSUMPTION
KNIGHTS OF COLUMBUS
COUNCIL #12847

SCHOLARSHIP APPLICATION NOW OPEN

OLA's Knights of Columbus offers scholarships for high school seniors or college students. We will be offering several scholarships starting at \$250. For more details, please see the application form—make sure to get the appropriate one.

Applications are open to anybody that has never received a scholarship from our Council.

Deadline
June 14th, 2024

Applications are located at the back of the church by the parish bulletin or online at olassumption.net

For More Information contact:

Samuel Silveira
209-410-3590
silveirafam13@gmail.com

SACRED HEART SCHOOL
NOW ENROLLING
CALL FOR MORE INFORMATION
2024-2025



KINDERGARTEN - 8TH GRADE

"The Mass"

Valley Wide Young Adults:
United in Authentic Faith
Across the Valley

We invite all young
adults (ages 18-35)
from parishes
throughout our
diocese for an evening
of authentic worship
and fellowship.

Details:

Saturday, June 15th
St. Joseph's Parish
1813 Oakdale Rd Modesto, CA 95355
6:45- 7:30 pm Confessions
7:30 pm Candle Light Mass
8:30-10 pm Refreshments and Fellowship

We look
forward to
seeing you
there!

VACATION BIBLE SCHOOL 2024



JUNE 17- 21, 2024
6 TO 9 PM

REGISTRATION DEADLINE: MAY 31ST

VISIT CHURCH WEBSITE TO REGISTER
ONLINE OR SEE SILVIA ON SATURDAY
MAY 25TH AND SUNDAY MAY 26TH
AFTER ALL WEEKEND MASSES

SILVIA
209.535.7690
OLA_VBS@YAHOO.COM



Escola Jorge de Sena 2024-2025

PORTUGUESE COMMUNITY SCHOOL OF LANGUAGE AND CULTURE

DO YOU WANT YOU OR YOUR CHILD TO LEARN HOW TO SPEAK PORTUGUESE AND BE EXPOSED TO THE PORTUGUESE CULTURE? HERE'S A GREAT OPPORTUNITY!

MONDAYS (24 SESSIONS)

STARTING: 9/23/24-4/16/25

OUR LADY OF ASSUMPTION HALL

5:30-7 PM

K-6TH (ADULT CLASSES ALSO AVAILABLE!)

\$90 PER STUDENT

Contact: escolajdsturlock@gmail.com



ELEMENTARY



ADULT

SCAN FOR APPLICATION

Doces da Festa

Terça-Feira, Maio 28 e Quarta-Feira, Maio 29

8 AM Salão Paroquial

Rosquilhas

Sexta-Feira, Maio 31 e Sábado, Junho 1

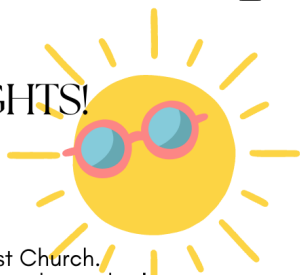
8 AM Salão Paroquial

Espécies

Youth Group

INTRODUCING OUR SUMMER YOUTH NIGHTS!

Wednesday, June 5th
Wednesday, June 26th
6:00 - 8:00 PM



Join us for Mass at 6:00 pm in the First Church.
After, we will have a simple summer meal together!
Bring a picnic blanket &, if you can, a side dish to share.

Then we will enjoy being outdoors with the option to play sports or board games!

All outgoing Seniors and incoming 8th graders are welcome to join us.

Email dgermann@olassumption.net if you have any questions!



Folclore das Crianças

iniciam na segunda-feira, dia 24 de junho
das 6:30 PM - 7:30 PM

Os ensaios dos grupos folclóricos das crianças para a Festa este ano serão todas as segundas e quartas das 6:30 PM às 7:30 PM no recinto atrás da igreja pequena. As crianças devem ter 4 anos ou mais. Marquem os seus calendários.

Se a vossa filha ou neta tem uma saia de anos passados que já não serve, por favor tragam no primeiro dia de ensaio para que outra menina possa usar.

Agradecemos imenso às professoras voluntárias de dança folclórica este ano. Se tiverdes alguma pergunta, podeis telefonar para

Mary Borba, 209-581-1942.

Registe-se para receber atualizações digitalizando este QR Code:



OLA YOUNG ADULT GROUP

PAST EVENTS

Thanks for joining us for Our Lady of Fatima night & ARMEE!

OUR MISSION

To create community & provide opportunities to encounter Jesus, grow in faith, & learn about our Catholic faith. Single & married young adults; ages 18-30.

We meet the 1st & 3rd Fridays of the month.

UPCOMING EVENTS

MONDAY, MAY 27TH
Memorial Day Hike with Fr. Larry to Point Lobos! Meet us at the First Church for Mass at 8AM and our carpool groups will leave after Mass.

Instagram @ola_youngadults
Text 84576 to join our group texts
Email dgermann@olassumption.net with questions



APPLY TO HELP THE OLA YOUTH GROUP!

The goal of the Core Team is to create personal relationships with teens through leading small groups and guiding them towards a conversion into deeper relationship with Jesus Christ and His Church. This involves connecting with teens and serving as a team player to bring this mission to life through our activities.

Applications are open to all adults. Scan the QR code or go to olassumption.net to apply today!



Are you interested in helping bring teens closer to Christ through hands on ways? We are looking for individuals to serve on the Support Team. This Team serves in a variety of ways including providing dinners, assisting with retreat preparation, and other help. This is a flexible commitment that can fit a variety of schedules.

Scan the QR code or go to olassumption.net to apply today!

Deadlines to apply are June 1st.
Email dgermann@olassumption.net if you have any questions!



Oremos pelos Doentes

Tendes algum membro da vossa família que não pode sair de casa e necessita a Sagrada Comunhão ou oração?
Por favor, ligue para Beatriz Lourenço (209) 668-3801.

Palmira Cardoso	Violante Silva	Peggy Jenkin
Jesuina Teixeira	Niveria Soares	Cindy Alamo Fernandes
Teresa Xavier	Steve Chambers	Filipe Ormonde
Marie Dixon	Cecilia Pires	Manuel Gomes
Maria de Jesus Pascoal	Bobby Moules	Manuel Andrade
Lurdes Toledo	Celeste Drumonde	Kathleen Silva
Fatima Linhares	João Vitorino	Sara Lindo
Frank Linhares	Anne Abruzzini	Johnny Cabral
João Parreira	John Silva	Terezinha Costa
Suzanna da Rosa	George Azevedo	Conceição Nunes
Tyler Jorge	Noelia Bettencourt	Grinoalda Valadão
Serafina Jordão	Rose Cunha Bettencourt	José Valadão
Maggie Azevedo	Albert Bettencourt	Omar Plascencia
Barker	João Silveira	
Filomena Fontes	Virginia Azevedo	
Sadler	Maria Emilia Nunes	
Amy Águeda	Tito Rebelo	
José Azevedo	Alfredo Parreira	
Lee Joseph Neves	Edgar Cândido	
João Borba	Maria Natalia Azevedo	
Angela Águeda	Rosalia Batista	
Margarida Silva		
Andrew Godunjo		

Oremos pelos Recentemente Falecidos

Dai-lhes, Senhor, o eterno descanso, entre o esplendor da Luz Perpétua. Que as suas almas descansem em paz. Amen.

Paulo DeMatos	Maria Nunes Borba
Francis Ramos	Maria Silva
Albertina Azevedo	Manuel Machado Brasil
Maria Gomes	Joseph Nunes
Leonel Morais	Jaime de Silveira
Olivia Esteves	Diane Silva
Manuel Elias Machado	John Ribeiro
Jose Gabriel Fontes	Georgina Ourique
Richard Fernandes	Natalia Neves
Jose C. Lacerda	Grayson Cooper
Joseph Machado Fagundes	Joanna Kostanecki
Maria Adelaide Silva	Ashley Noel Machado
Jose Goulart	Maria Eldora Santos
Richard Payan	Maria Fernandina Carvalho

Intenções de Missa

Monday • Segunda-Feira, May/Maio 27

8:00 AM – English

Int. de Joe e Cindy Jordão, aniversário de casamento e filhos – de Serafina Jordão

Tuesday • Terça-Feira, May/Maio 28

9:00 AM – Português

† Jack & Noemia Alameda e Almas do Purgatório – dos sobrinhos

Wednesday • Quarta-Feira, May/Maio 29

6:00 PM – English

† Eudóxia Sousa and Int. of Fr. Ivo Rocha – from Sousa family

Thursday • Quinta-Feira, May/Maio 30

9:00 AM – Português

† Helena Aguiar, aniversário de morte – da família

Friday • Sexta-Feira, May/Maio 31

9:00 AM – Português

† Idoina Vaz, aniversário de morte – da família

Saturday • Sábado, June/Junho 1

10:00 AM – Bilingual

Int. of António Freitas, on his birthday – from Zélia

5:30 PM – English

Int. of Carlos & Terezinha Costa, 50th wedding anniversary

Sunday • Domingo, June/Junho 2

9:30 AM – English – CORPUS CHRISTI

† Emídio e Eugénia Soares – from family

† Fernando Faria Bettencourt – from David Ferreira

† Ignácio Ramos – from Vazquez family

† Joe & Maria Avila – from daughter Orlanda Luis

† Joe Nunes – from wife and family

† Luis Borba – from family

† Luis de Sousa and Francisco Galhano – from wife and sister

† Mary Gomes – from family

† Nair Gomes, Idoina Vaz and Maria José Pires - from Connie Silveira

† Sarah Sears – from Alfred Sears & family

† Serafim e Asselina Teixeira – from family

† Silva & Cahill deceased and living family

† Tony, John & Margaret Salvador, Guilhermina e José Gonçalves – from Mary

Int. of Jason Oliveira, baptism anniversary – from parents

Int. of Omar Plascencia – from Everardo & Joann Plascencia & family

Int. of Randel Gerard Montenegro – from Mary Jane & Ramon Montenegro

Int. of Scherer Family – from Cathy Randall

11:15 AM – Português – CORPUS CHRISTI

† Adriano Fagundes – da família

† António Diniz – da esposa Maria Humberta Diniz

† Carlos e Rosa Machado e Maria Cardoso – da família

† David Raulino e José Araújo Sousa – de Fatima Raulino

† Defuntos de Georgina Ourique

† Defuntos de José e Maria da Neves Brasil

† Defuntos de Manuel e Fátima Soares

† Defuntos de Nelcina Brasil

† Defuntos de Tony e Nelly Soares e Almas do Purgatório

† Eleutério Pinto – da esposa Dialete e filhas

† Francisco Gomes e int. da esposa Georgina

† Jaime da Silva – da esposa Margarita

† Joe e David Pacheco – da família

† José e Alda Valadão – da família

† José Rodrigues Oliveira – de David Ferreira

† José Valte e Maria Celeste Avila – de Artur e Antelma Oliveira

† Laudelina R. Alves – de family

† Manuel Matos e defuntos de Maria L. Matos

† Pais de Hélio Couto

† Pais de José e Alfredina Sousa

† Pais e defuntos de João e Maria Emília Nunes

† Teresa Clementina Olive – da irmã Cecilia Vitorino

† Vitalina e João Borges e José Coelho

† Zoraida e Michael Dutra – de Maria José Soares

Int. de Artur Cabral, aniversário natalício – da mãe Lee

Int. de João e Margarida Vitorino, filhos e netos

Int. de Peter & Catherine Freitas e família e int. de Angelina Vieira

Int. de Tibério e Rosa Azevedo e famílias

Int. e saúde de Paulo Soares e família e de Cristina Soares da Silva e família

Int. especial de Odelta Luis


Pela conversão de Nikolas Cruz – de Elvina Flores

1:30 PM – Traditional Latin Mass – CORPUS CHRISTI

For Parish Community


6:00 PM – English – CORPUS CHRISTI

† Holy Souls in Purgatory



DANIEL SANTOS
Loan Officer, NMLS #1897781

📞 209.622.8228 Cell **Falo Português**
📞 209.579.3029 Office **Hablo Español**
📠 209.250.0871 Fax
✉ dsantos@apmortgage.com

SCAN ME!

apmlending.com/dsantos
 2130 Geer Rd., Suite C
 Turlock, CA 95382
 NMLS #303733

Dignity
MEMORIAL

LAURA AGUEDA-RODRIGUEZ
Funeral Director Lic. 4423
Main 209-634-4904 | F 209-634-4907
Laura.Rodriguez@Dignitymemorial.com
CA Lic. Ins. OM37514 | FD 504

WHITEHURST-NORTON-DIAS
Funeral Service
286 W. Main Street | Turlock, CA 95380

CEM 494 CRM 770
COA 114 CRM 194
FD 1843 CES 51557

P (209) 632-9111
F (209) 632-9119

LONNIE ALVARES
President/CEO

**TURLOCK MEMORIAL PARK
& FUNERAL HOME**

425 N. Soderquist Rd. | lalvares@turlockmemorialpark.com
Turlock, CA 95380 | www.turlockfuneralhome.com

Allen MORTUARY
Established 1957 • FD 432

247 North Broadway
Turlock, CA 95380
www.allenmortuary.com

Michael Allen
President

(209) 634-5829 • Fax: (209) 634-0665 • mike@allenmortuary.com

y.t.b.
Travel Network

Michael & Diane Silva - Owners
Falo Portugues - Hablo Espanol
209-614-9030 or 209-914-3949

*For Online Reservations visit:
www.SilvaVacations.com

SilvaVacations.com
Referring Travel Agent



LUSOMEDIA VIDEO & SOUND PRODUCTIONS

DJ Helder
209-476-0025 STUDIO
209-638-6999 MOBILE

Weddings, Quinceañeras, Birthdays, Concerts, Festivals

American
Latino, Portuguese

info@rtputusa.com
www.RTPUSA.com

Video & Audio Engineer
Lighting, Streaming, DJ, MC



Hilmar
Animal Hospital

PETE HULSE, DVM

PH: (209) 632-3831

FX: (209) 632-3651

PO BOX 777 - HILMAR, CA 95324

Bloss Avenue at Lander



**KNIGHTS
OF COLUMBUS**

IN SERVICE TO ONE. IN SERVICE TO ALL.

OUR LADY OF THE ASSUMPTION CATHOLIC CHURCH
COUNCIL #12847

Grand Knight:

Deputy Grand Knight:

Anthony Lopes

John Woodard

209.241.1638

209.900.3148

Finance: Daniel Santos 209.622.8228



**Atlantic
Realty**

2100 Geer Rd., Ste. B
Turlock, CA 95382
www.danielmaciel.com

Daniel Maciel

Falo Portugues - Hablo Espanol

Broker - Owner

Cell: 209.678.3159

Office: 209.668.0501

Fax: 888.575.0601

daniel@macielproperties.com



ALEGRIA RANCH
A Unique Ban Venue.



Lucia Aguiar
209-602-0172

AlegriaTurlock@gmail.com

**TURLOCK
City Tow
SERVICE**

(209) 667-0734

24 Hour Towing & Storage

Jennifer Avila
Jason Madruga
Jeremy Madruga
Josh Madruga



1308 W Linwood Ave. Turlock, CA 95380



Kevin F. Kelley
Partner

kevin.kelley@berliner.com
www.berliner.com

**B BERLINER
COHEN**
L.P.

MODESTO: 1601 I Street, Suite 150 | P: 209.576.0111 | F: 209.576.1076
MERCED: 548 W. 21st Street | P: 209.385.0700 | F: 209.385.3789



Locally Owned and Operated Since 2011

Repro Results Open Check Test

- ✓ Fast, accurate, affordable non-pregnancy testing
- ✓ dairy, beef, goats
- ✓ same day results

We also offer Milk Quality & Mastitis Testing

Free Local Courier Service Call Today! 209-632-5836

**ORNELAS
BALING SERVICE**



1125 West Avenue South
Turlock, CA 95380

Manuel Ornelas
209.595.2451



JORGE F. DUARTE, D.D.S., INC.
A PROFESSIONAL DENTAL CORPORATION

2220 Colorado Avenue Turlock, CA 95382
(209) 669-9100



Elvis Dias
Realtor/Vendedor de Casas
209-678-1915

"I can't sing, but I can Sell!"



Sanders Meat Service

1220 South Ave Turlock, CA 95380

209-632-8427 209-634-7525

ANDY PIMENTEL

Silveira's Machine & Welding

P.O. BOX 11 - 213 S. TULLY
TURLOCK, CA 95381
PH (209) 634-7752

PORTABLE WELDING
Heliarc
ALL TYPES OF REPAIR WORK

STEEL
BEARINGS
SPROCKETS

Bom Apetite Catering

**ROSEMARY
SOUSA-JOHNSON**

OWNER

PO Box 368
Denair, CA 95316

Phone: 209.632.4054
E-mail: rosemariyac@yahoo.com

www.ovcb.com

OAK VALLEY COMMUNITY BANK
Deep Roots ~ Strong Branches



Jaime Tavares
Turlock Branch Manager
209.633.2867



Steve Scheuber
Field Representative

1555 Baldwin Road • Hughson, CA. 95326
Ph: (209) 531-0351 • Fax: (209) 531-0352
1-800-GRAFTED
cell: (209) 531-5065
email: steve@duartetnursery.com
web: www.duartetnursery.com



Mark Serpa
President

(209) 668-3606

Fax (209) 668-3706

522 E. Main St.

Turlock, Ca 95380

www.customlockandalarm.com
mserpa@customlockandalarm.com

**REVOLUTION
GENETICS**

- Elite Dairy and Beef Genetics
- Artificial Insemination Services
- Advanced Reproductive Services
- Locally Owned & Operated

Johnnie Azevedo, Owner
209-678-1965

STRAIGHT UP FENCING

FOR ALL YOUR FENCE NEEDS

(209)648-5645

Tony Mendonca

mendonca87@sbcglobal.net
Lic # 501584

WIS&G
Winton-Ireland, Ström & Green
Insurance Agency

Since
1913

Glaucio Cota

Falo Portugues - Se Habla Espanol
627 E. Canal Drive
PO Box 3277
Turlock, CA 95381

p 209.667.0995
m 209.417.4258
f 209.667.7142
e gcota@wisg.com
w www.wisg.com
Lic. #0596517